



3 – Abril – 2022

Misión Católica  
Hispanohablante de Lucerna  
Weystrasse, 8; CH-6006 Luzern  
Tel.: 041 410 13 91  
email: spaniermission@  
migrantenseelsorge-luzern.ch  
Web: www.misioncatolicalucerna.ch

## 5° DOMINGO DE CUARESMA, C

### CANTO DE ENTRADA

CAMINARE EN PRESENCIA DEL SEÑOR,  
CAMINARE EN PRESENCIA DEL SEÑOR.

### REFLEXIÓN INICIAL

El Señor estuvo grande con los israelitas desterrados, y los volvió a su tierra. También con san Pablo, y le cambió su corazón atrapado por la intransigencia de la ley. ¿Y qué decir de la mujer del evangelio de hoy?

Seguramente que también nosotros tenemos nuestras historias en las que el Señor también ha estado grande con nosotros.

Con gratitud y humildad nos disponemos a celebrar esta Eucaristía.

### YO CONFIENSO...

**Yo confieso ante Dios  
todopoderoso  
y ante vosotros hermanos,  
que he pecado mucho  
de pensamiento, palabra  
obra y omisión.  
Por mi culpa, por mi culpa,**

**por mi gran culpa.  
Por eso ruego a santa  
María, siempre Virgen,  
a los ángeles, a los santos  
y a vosotros, hermanos,  
que intercedáis por mí ante  
Dios, nuestro Señor.**

Tú, que abres nuestra existencia a la esperanza.

SEÑOR, TEN PIEDAD. **SEÑOR, TEN PIEDAD.**

Tú, ante quien son nada los “reinos” de este mundo.

CRISTO, TEN PIEDAD. **SEÑOR, TEN PIEDAD.**

Tú, que nos perdonas en nuestras debilidades.

SEÑOR, TEN PIEDAD. **SEÑOR, TEN PIEDAD.**

1ª LECTURA: Is 43, 16-21

Lectura del libro de Isaías.

Esto dice el Señor, que abrió camino en el mar

y una senda en las aguas impetuosas;  
que sacó a batalla carros y caballos,  
la tropa y los héroes: caían para no levantarse,  
se apagaron como mecha que se extingue.

«No recordéis lo de antaño, no penséis en lo antiguo;  
mirad que realizo algo nuevo; ya está brotando, ¿no lo notáis?  
Abriré un camino en el desierto, corrientes en el yermo.

Me glorificarán las bestias salvajes, chacales y avestruces,  
porque pondré agua en el desierto, corrientes en la estepa,  
para dar de beber a mi pueblo elegido,  
a este pueblo que me he formado  
para que proclame mi alabanza.

Palabra de Dios. **Te alabamos, Señor.**

SALMO RESPONSORIAL: Sal 125, 1b-2ab. 2cd-3. 4-5. 6

**R/ El Señor ha estado grande con nosotros y estamos alegres.**

Cuando el Señor hizo volver a los cautivos de Sión, nos parecía soñar:  
la boca se nos llenaba de risas, la lengua de cantares. **R/**

Hasta los gentiles decían: «El Señor ha estado grande con ellos».

El Señor ha estado grande con nosotros, y estamos alegres. **R/**

Recoge, Señor, a nuestros cautivos como los torrentes del Negueb.

Los que sembraban con lágrimas cosechan entre cantares. **R/**

Al ir, iba llorando, llevando la semilla;

al volver, vuelve cantando, trayendo sus gavillas. **R/**

2ª LECTURA: Flp 3, 8-14

Lectura de la carta del apóstol san Pablo a los Filipenses.

Hermanos

Todo lo considero pérdida comparado con la excelencia del conocimiento de Cristo Jesús, mi Señor.

Por él lo perdí todo, y todo lo considero basura con tal de ganar a Cristo y ser hallado en él, no con una justicia mía, la de la ley, sino con la que viene de la fe de Cristo, la justicia que viene de Dios y se apoya en la fe.

Todo para conocerlo a él, y la fuerza de su resurrección, y la comunión con sus padecimientos, muriendo su misma muerte, con la esperanza de llegar a la resurrección de entre los muertos.

No es que ya lo haya conseguido o que ya sea perfecto: yo lo persigo, a ver si lo alcanzo como yo he sido alcanzado por Cristo.

Hermanos, yo no pienso haber conseguido el premio. Solo busco una cosa: olvidándome de lo que queda atrás y lanzándome hacia lo que está por delante, corro hacia la meta, hacia el premio, al cual me llama Dios desde arriba en Cristo Jesús.

Palabra de Dios.

**Te alabamos, Señor.**

¡GRANDES COSAS HIZO EL SEÑOR POR NOSOTROS!

Ahora —dice el Señor—,  
convertíos a mí de todo corazón,  
porque soy compasivo y misericordioso. (cf. Jl 2, 12-13)

EVANGELIO: Jn 8, 1-11

El Señor esté con vosotros.

**Y con tu espíritu.**

✠ Lectura del Santo Evangelio según San Juan.

**Gloria a ti, Señor**

En aquel tiempo, Jesús se retiró al monte de los Olivos.

Al amanecer se presentó de nuevo en el templo, y todo el pueblo acudía a él, y, sentándose, les enseñaba.

Los escribas y los fariseos le traen una mujer sorprendida en adulterio, y, colocándola en medio, le dijeron:

«Maestro, esta mujer ha sido sorprendida en flagrante adulterio. La ley de Moisés nos manda apedrear a las adúlteras; tú, ¿qué dices?».

Le preguntaban esto para comprometerlo y poder acusarlo.

Pero Jesús, inclinándose, escribía con el dedo en el suelo.

Como insistían en preguntarle, se incorporó y les dijo:

«El que esté sin pecado, que le tire la primera piedra».

E inclinándose otra vez, siguió escribiendo.

Ellos, al oírlo, se fueron escabullendo uno a uno, empezando por los más viejos. Y quedó solo Jesús, con la mujer en medio, que seguía allí delante.

Jesús se incorporó y le preguntó:

«Mujer, ¿dónde están tus acusadores?; ¿ninguno te ha condenado?».

Ella contestó:

«Ninguno, Señor».

Jesús dijo:

«Tampoco yo te condeno. Anda, y en adelante no peques más».

Palabra del Señor.

**Gloria a ti, Señor Jesús.**

### CREDO

**Creo en DIOS Padre  
todopoderoso,  
Creador del cielo y de la  
tierra.**

**Creo en Jesucristo,  
su único Hijo, nuestro Señor,  
que fue concebido por obra  
y gracia del Espíritu Santo,  
nació de santa María Virgen,  
padebió bajo el poder de  
Poncio Pilato,  
fue crucificado, muerto y  
sepultado,  
descendió a los infiernos,**

**al tercer día resucitó de  
entre los muertos,  
subió a los cielos y está  
sentado a la derecha de  
Dios,  
Padre todopoderoso.  
Desde allí ha de venir  
a juzgar a vivos y muertos.  
Creo en el Espíritu Santo,  
la santa Iglesia católica,  
la comunión de los santos,  
el perdón de los pecados,  
la resurrección de la carne  
y la vida eterna. Amén.**

## PETICIONES

Oremos al Señor, nuestro Dios, que no quiere la muerte del pecador, sino que se convierta y viva.

1. Te damos gracias por tu Iglesia: en ella resuena hoy tu Palabra llena de Compasión y Misericordia. Que todos los que formamos parte de ella las vivamos. Roguemos al Señor.

### **TE ROGAMOS, ÓYENOS.**

2. Te damos gracias por los jóvenes que se preparan al sacerdocio y por las distintas vocaciones eclesiales. Te pedimos que los guardes en tu fidelidad, Roguemos al Señor.
3. Te damos gracias por aquellos que dirigen los destinos de los pueblos. Que abran su corazón y su inteligencia al amor y a la verdadera Paz. Roguemos al Señor.
4. Te damos gracias por nuestras familias, y especialmente por nuestros padres. Guárdalos a todos bajo tu protección. Roguemos al Señor.
5. Te damos gracias por los que se dedican al cuidado de las personas mayores y de los enfermos. Dales paciencia y misericordia. Roguemos al Señor.
6. Te damos gracias por todos y cada uno de nosotros. Llena nuestro corazón de compasión y misericordia hacia los demás. Roguemos al Señor.

Señor Dios nuestro, que nos has enviado a Jesucristo tu Hijo a decirnos: «Yo tampoco te condeno, en adelante no peques más», perdona nuestras culpas, y abre nuestros corazones a la esperanza. Por Jesucristo, nuestro Señor. **Amén.**

## CANTO OFERTORIO

Te ofrezco, Señor, mi vida, me ofrezco ante tu altar.

Te ofrezco, Señor, mi todo en este humilde cantar.

Te ofrezco todos mis dones; te ofrezco todo mi amor,

Te ofrezco este sacrificio, te ofrezco todo el dolor.

Acepta lo que te ofrezco. Es todo que puedo dar.

Acepta Señor mi alma. Es tuya para salvar

Mi Dios te doy lo que tengo. No es mucho, pero lo doy.

Acéptame con amor, y con tu gracia me voy

«ORAD HERMANOS PARA QUE ESTE SACRIFICIO...»

**El Señor reciba de tus manos  
este sacrificio, para alabanza  
y gloria de su nombre,**

**para nuestro bien y el de toda  
su santa Iglesia.**

PREFACIO

El Señor esté con vosotros. **Y con tu espíritu.**

Levantemos el corazón. **Lo tenemos levantado hacia el Señor.**

Demos gracias al Señor, nuestro Dios.

**En verdad es justo y necesario.**

SANCTUS

<Oh, oh, oh, Hosanna en el cielo.> Parque grande es.

<Bendito es, bendito es el que viene>

Bendito es, bendito es el que viene en Nombre de Dios.

Oh, oh, oh, ...

«ESTE ES EL SACRAMENTO DE NUESTRA FE»

**Anunciamos tu muerte,  
proclamamos tu**

**resurrección, ¡Ven, Señor  
Jesús!**

PADRE NUESTRO

**PADRE NUESTRO,  
que estás en el cielo,  
santificado sea tu Nombre;  
venga a nosotros tu reino;  
hágase tu voluntad  
en la tierra como en el cielo.  
Danos hoy nuestro pan de  
cada día;**

**perdona nuestras ofensas,  
como también nosotros  
perdonamos a los que nos  
ofenden;  
no nos dejes caer en la  
tentación,  
y líbranos del mal.  
Amén.**

CANTO DEL CORDERO DE DIOS

Cordero de Dios, que quitas el pecado del mundo  
ten piedad de nosotros, ten piedad (x2)

Cordero de Dios, que quitas el pecado del mundo  
Danos paz, danos paz, danos Paz

«ESTE ES EL CORDERO..., DICHOSOS LOS LLAMADOS A ESTA CENA»

**Señor, no soy digno de que  
entres en mi casa, pero una**

**palabra tuya bastará para  
sanarme.**

CANTO COMUNIÓN

Háblame ya amigo al corazón.  
Descansa en vos mi frente, mi vida en vos.  
Porque me rescataste del fatal secuestro,  
porque me liberaste de mi eterna tu-umba.

Porque me amaste hasta dar la vida,  
porque me amaste hasta dar la vida.

Tan asombrado miro, todo acabó.  
Manso te has dormido, hermano y Dios.  
Muriendo descuajaste mi árbol más sombrío,  
muriendo conquistaste el centro de mí mismo

ACCIÓN DE GRACIAS

Señor, haz de mi un instrumento de tu paz.  
Que allá donde hay odio, yo ponga el amor.  
Que allá donde hay ofensa, yo ponga el perdón.  
Que allá donde hay discordia, yo ponga la unión.  
Que allá donde hay error, yo ponga la verdad.  
Que allá donde hay duda, yo ponga la Fe.  
Que allá donde hay desesperación, yo ponga la esperanza.  
Que allá donde hay tinieblas, yo ponga la luz.  
Que allá donde hay tristeza, yo ponga la alegría.  
Oh Señor, que yo no busque tanto ser consolado, cuanto consolar,  
ser comprendido, cuanto comprender,  
ser amado, cuanto amar.  
Porque es dándose como se recibe,  
es olvidándose de sí mismo como uno se encuentra a sí mismo,  
es perdonando, como se es perdonado,  
es muriendo como se resucita a la vida eterna.

## CANTO FINAL

DOLOROSA DE PIE JUNTO A LA CRUZ,  
<TU CONOCES NUESTRAS PENAS,  
PENAS DE UN PUEBLO QUE SUFRE.>

Dolor de los pueblos, que sufren enfermos,  
el hambre de gente que no tiene pan  
silencio de aquellos que callan por miedo  
la pena del triste que está en soledad.

HORARIOS		SURSEE	LUCERNA	BAAR	ZUG
<b>Domingo 10 Abril</b>	<i>Dom. de Ramos, C</i>		<b>Misa 11:00</b>		<b>Misa 19:30</b>
<b>Jueves 14 Abril</b>	<i>Jueves Santo</i>		19:00 Cena del Señor 20:00 Hora Santa		
<b>Viernes 15 Abril</b>	<i>Viernes Santo</i>		9:00 Viacrucis <sup>1</sup> 15:00 Pasión del Señor		
<b>Sábado 16 Abril</b>	<i>Sábado Santo</i>	10:00 Con María esperamos la Resurrección <sup>2</sup>	<b>20:00 Vigilia Pascual</b>		
<b>Domingo 17 Abril</b>	<i>PASCUA</i>	<b>Misa 9:00</b>	<b>Misa 11:00</b>		
<b>Domingo 24 Abril</b>	<i>2º de PASCUA</i>	<b>Misa 9:00</b>	<b>Misa 11:00</b>		<b>Misa 19:30</b>
<b>Jueves 28 Abril</b>	<i>2ª semana de Pascua</i>		<b>18:00 Adoración 18:30 Misa</b>		
<b>Sábado 30 Abril</b>				<b>Misa 18:00</b>	

**EN MARIAHILF: Todos los martes a las 14:00, rezo del Santo Rosario**  
**Las celebraciones son en KREUZKAPELLE (Sursee), MARIAHILF (Lucerna), SANTA ANNA KAPELLE (Baar) y GUT HIRT (Zug)**

---

<sup>1</sup> Capuzinerweg, desde Leodegar hasta Kapuzinerkloster

<sup>2</sup> Capilla de Mariazell